

CILLA

Musiikin asiasanasto MUSA on yhdistetty Yleiseen suomalaiseen asiasanastoon YSAan ja ruotsinkielinen musiikin asiasanasto CILLA vastaavasti Allärsiin. Uusia musiikkitermejä voi ehdottaa YSAn ehdotusjärjestelmällä. Sanastossa olevia termejä ei enää päivitetä. Musiikkikirjallisuuden kuvailussa käytetään YSAn termejä. MUSA ja CILLA poistuvat käytöstä itsenäisinä sanastoina viimeistään siinä vaiheessa, kun YSA yhdistetään YSOon (kesällä 2019).

CILLA (Specialtesaurus för musik) on MUSAn (Musiikin asiasanasto) ruotsinkielinen käännös. Se on kaksikielinen musiikin alan asiasanasto, jossa ruotsinkielisen termin rinnalla on vastaava suomenkielinen termi.

CILLA on ollut käytössä vuodesta 1998.

CILLAA ylläpitää Luumu-työryhmä yhteistyössä Kansalliskirjaston ja Åbo Akademin kirjaston kanssa. Luumu-työryhmään kuuluu edustajia eri musiikkikirjastoista.

Kehittämisehdotuksia voi lähettää osoitteeseen finto-posti@helsinki.fi.

Yhteystiedot

MUSA (Musiikin asiasanasto)
Kansalliskirjasto
PL 15 (Unioninkatu 38)
00014 Helsingin yliopisto
Puh. 02941 44388
Sähköposti finto-posti@helsinki.fi